

Zeitschrift: Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

Herausgeber: Bauen + Wohnen

Band: 13 (1959)

Heft: 2: Individuum und Gemeinschaft = Individu et communauté = Individual and community life

Anhang: Konstruktionsblätter

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

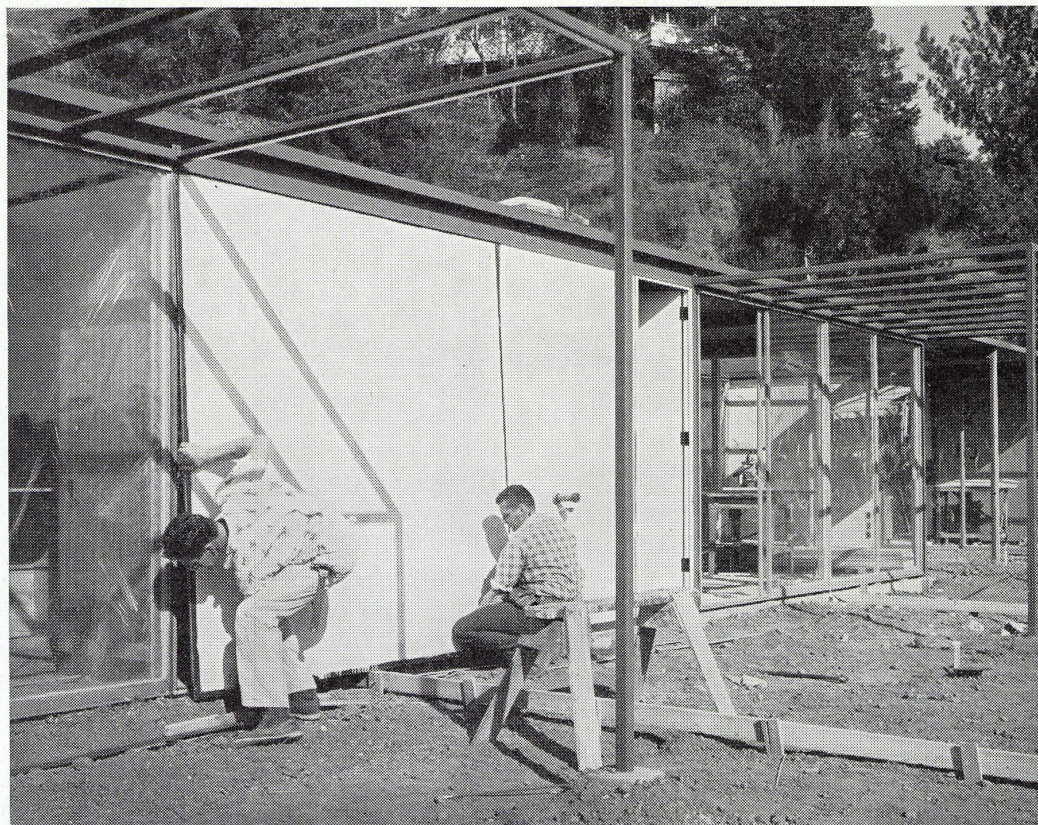
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

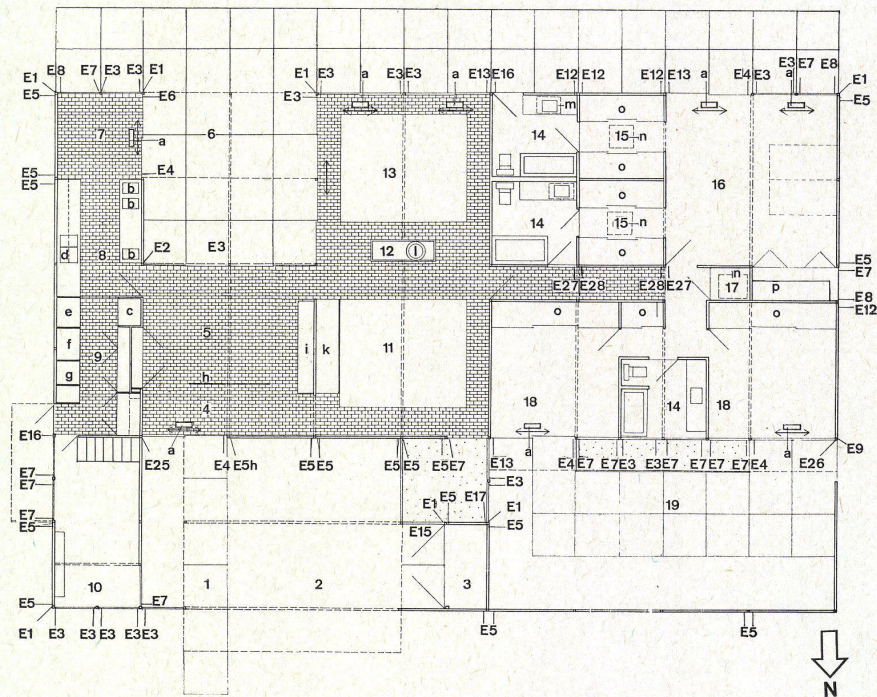


Montage der Wandplatten.
Pose des dalles murales.
Positioning of wall elements.

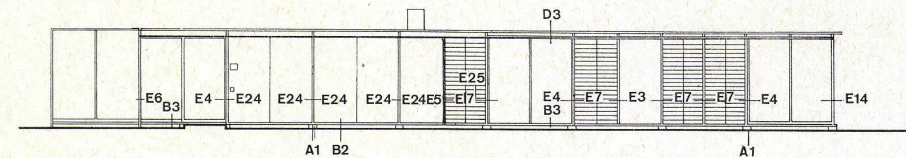
Grundriß 1:200

Plan

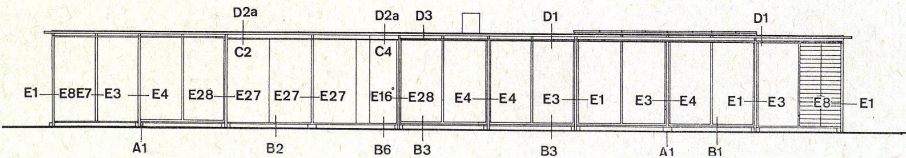
- 1 Eingang / Entrée / Entrance
- 2 Autoplatz / Parc d'autos / Parking area
- 3 Geräteraum mit Staubsaugermotor / Salle d'ustensiles et moteur de l'aspirateur / Toolroom and exhaust air motor
- 4 Vorplatz / Place / Forecourt
- 5 Eßraum / Salle à manger / Dining-room
- 6 Gartenhof auf der Südseite / Cour-jardin sur le côté sud / Patio on south side
- 7 Frühstückszimmer / Salle de petit déjeuner / Breakfast room
- 8 Küche / Cuisine / Kitchen
- 9 Hauswirtschaftsraum / Services ménagers / Utility room
- 10 Studio
- 11 Musikzimmer / Salle de musique / Music room
- 12 Kamin / Cheminée / Fireplace
- 13 Wohnzimmer / Salle de séjour / Lounge
- 14 Badezimmer / Salle de bains / Bathroom
- 15 Schrankraum / Cabinet à placards / Linen closet
- 16 Elternschlafzimmer / Chambre à coucher des parents / Parents' bedroom
- 17 Heizraum / Chauffage / Furnace room
- 18 Schlafzimmer / Chambre à coucher / Bedroom
- 19 Gartenhof auf der Nordseite / Cour-jardin sur le côté nord / Patio on north side
- a Wärmelüftung im Boden / Grille à air chaud dans le sol / Built-in floor heating grill
- b Kochstellen / Cuisinière / Range
- c Backöfen / Fours / Ovens
- d Spültrog / Evier / Sink
- e und f Kühlschränke / Réfrigérateurs / Refrigerators
- g Tiefkühlschränke / Congélateurs / Deep-freeze units
- h Dreiviertelhohe Glaswand / Paroi vitrée à 3/4 de hauteur / Shoulder-level glass partition
- i Geschirrschrank / Placard à vaisselle / Crockery cupboard
- k Musikschrank / Appareils de reproduction du son / Gramophone unit
- l Kamin / Cheminée / Fireplace
- m Ventilationsöffnung im Dach / Fente de ventilation dans le toit / Roof ventilation aperture
- n Glasoberlicht / Jour d'en haut en verre / Glass skylight
- o Schrank / Armoire / Cupboard
- p Arbeitstisch / Table de travail / Desk
- ↔ Glasschiebetüren / Portes vitrées coulissantes / Glass sliding-doors



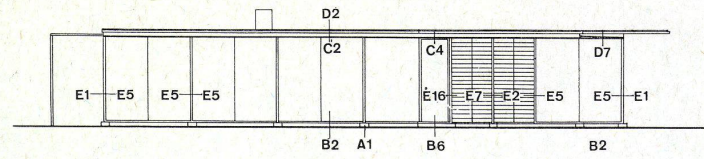
1



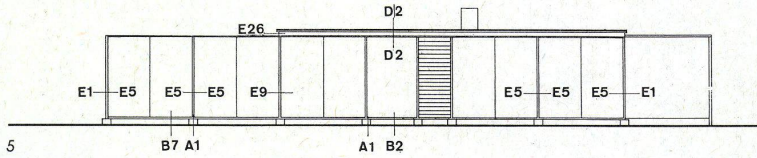
2



3

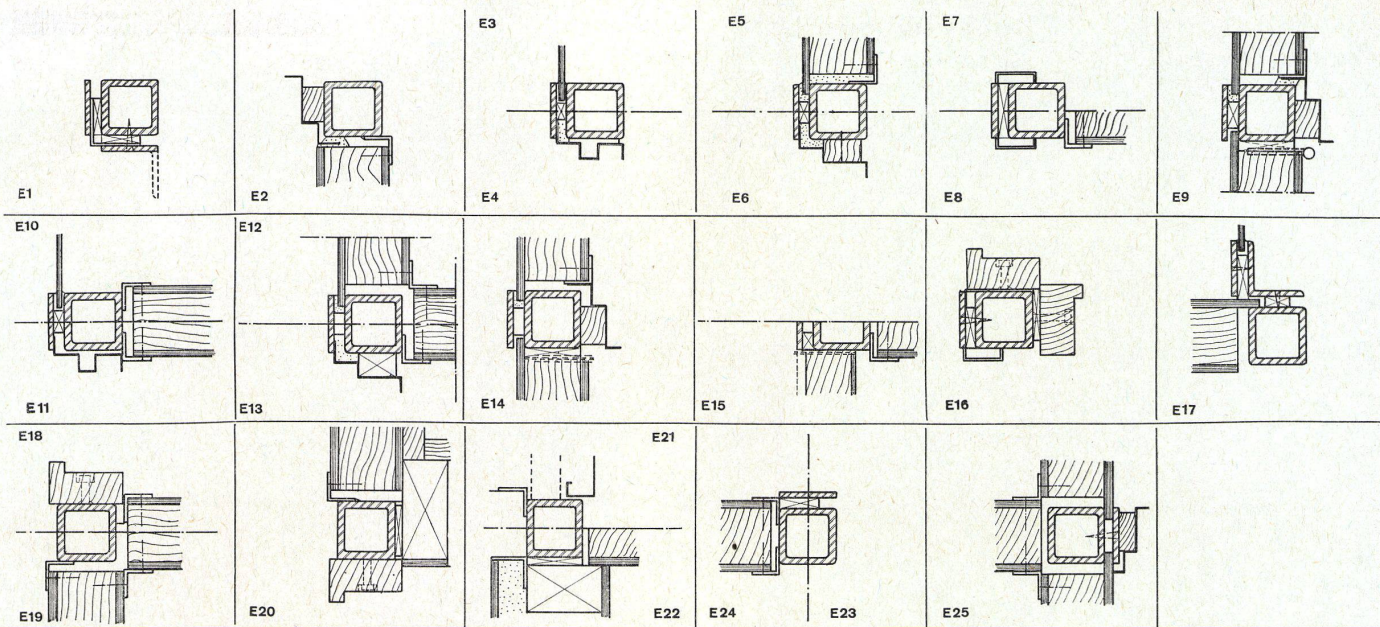


4

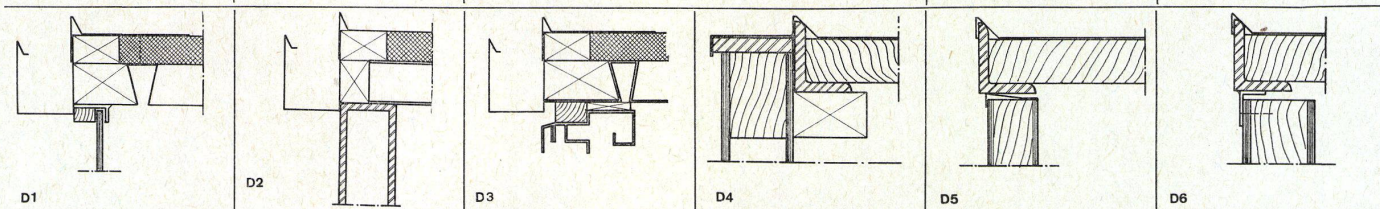
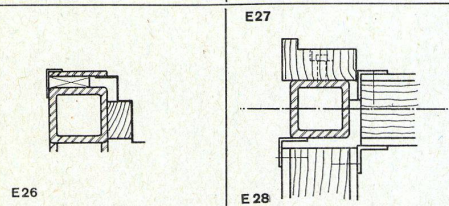


5

- 2 Nordfassade 1:200 mit Schnitt durch das Studio und den Gartenhof auf der Nordseite.
Façade nord et coupe du studio et de la cour-jardin au nord.
North elevation and section of studio, and patio on north side.
- 3 Südfassade 1:200.
Façade sud.
South elevation.
- 4 Ostfassade 1:200.
Façade est.
East elevation.
- 5 Westfassade 1:200.
Façade ouest.
West elevation.

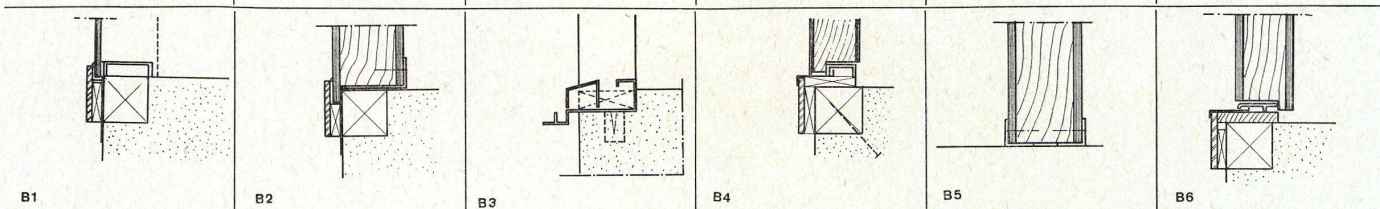
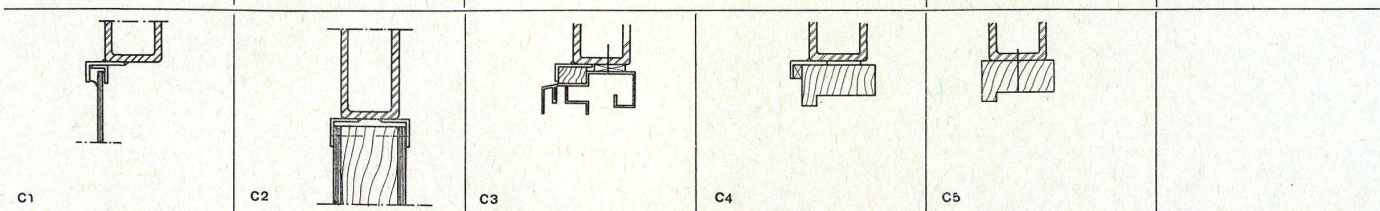
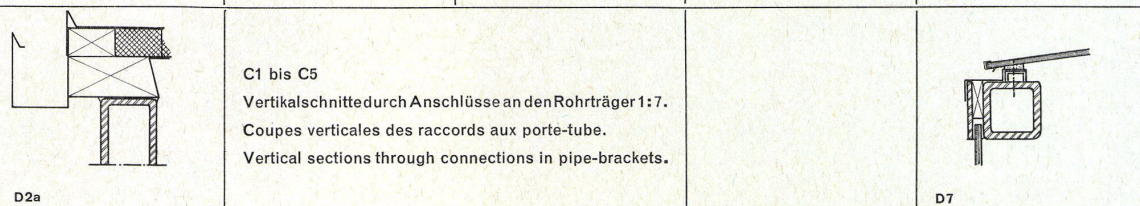


E1 bis E28
 Horizontalschnitte durch die Stahlrohrstütze und Anschlüsse der Wandplatten, Türen und Fenster 1:7.
 Coupes horizontales de l'appui en tube métallique et des raccords des dalles murales, portes et fenêtres.
 Horizontal sections through tubular steel supports and wall element connections, doors and windows.

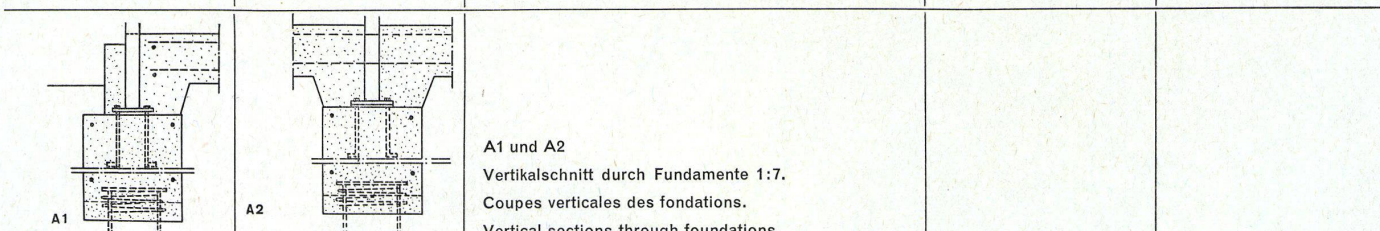
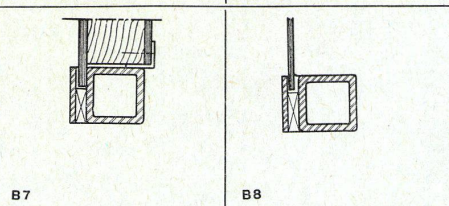


D1 bis D7
 Dachfußdetails 1:7.
 Détails de la sablière.
 Eave details.

C1 bis C5
 Vertikalschnitte durch Anschlüsse an den Rohrträger 1:7.
 Coupes verticales des raccords aux porte-tube.
 Vertical sections through connections in pipe-brackets.



B1 bis B8
 Vertikalschnitte durch Anschlüsse am Fußboden 1:7.
 Coupes verticales des raccords au plancher.
 Vertical sections through connections built into floor.

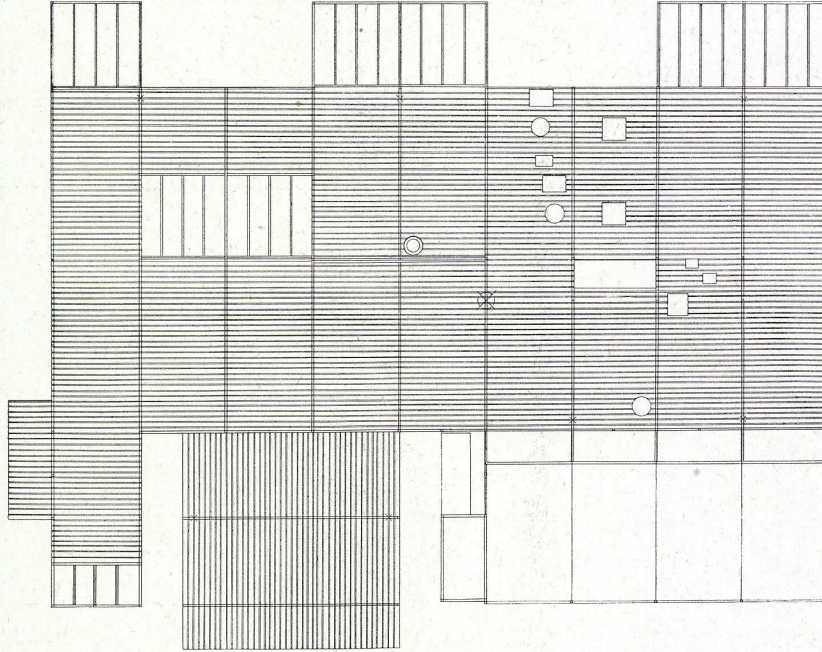


A1 und A2
 Vertikalschnitt durch Fundamente 1:7.
 Coupes verticales des fondations.
 Vertical sections through foundations.

1
Dachaufsicht 1:200.
Anordnung der Deckenträger, der Deckenbleche mit Stehfälzen, der Glasoberlichter und der Abluftöffnungen.

Vue sur le toit.
Disposition des poutres, des tôles de toiture avec plis verticaux, des jours d'en haut et des ouvertures de sortie d'air.

View of roof.
Arrangement of beams, sheet metal roofing with vertical corrugations, skylights and air vents.



2
Westwand der Küche etc. 1:100.

Paroi ouest de la cuisine.
West wall of kitchen.

3
Ostwand der Küche etc. 1:100.

Paroi est de la cuisine.
East wall of kitchen.

- 1 Studio
- 2 Türe / Porte / Door
- 3 Hauswirtschaftsraum / Services ménagers / Utility room
- 4 Küche / Cuisine / Kitchen
- 5 Frühstückszimmer / Salle de petit déjeuner / Breakfast room
- a Glasoberlicht / Jour d'en haut en verre / Glass skylight
- b Glaslamellen / Lamelles de verre / Glass slats
- c Tiefkühlschränke / Congélateurs / Deep-freeze units
- d Kühlschränke / Réfrigérateurs / Refrigerators
- f Spültrog / Evier / Sink
- g Geschirrwashmaschine / Machine à laver la vaisselle / Dishwasher
- h Tuchrockner / Sèche-serviettes / Towel-drier
- i Kochstellen / Cuisinière / Range
- k Backöfen / Fours / Ovens

